

# 主教團禮儀委員會例行會議 會議紀錄

**開會時間：**104年03月16日（星期一）上午10時15分至下午3時。  
**開會地點：**臺灣地區主教團（台北市大安區安居街39號）  
**主持人：**蘇耀文主教  
**出席者：**王振華蒙席，白正龍蒙席，潘家駿神父，王友良神父，潘周俊神父，杜勇雄神父，孔佩華修女，劉敏慧女士，蘇開儀女士，錢玲珠女士，林作舟神父，羅際元神父。  
**列席者：**吳令芳女士（聖體敬禮推廣小組）、廖金常修女（禮儀會彌撒經書編輯志工）  
**記錄：**池雅慧女士（潘家駿神父整理）

潘神父帶領會前禱。

## 一、會議決議和後續工作，以及例行事務報告

### 1. 禮儀委員會現況（潘家駿神父報告）。

人事變動：禮書編輯婷華將專心完成博士課程、純貞在南懷仁中心的職務將調動並轉全職、雅慧將出國進修，因此禮儀委員會正在物色新的工作人員。

### 2. 聖體敬禮推廣組（吳令芳女士赴宿霧開國際聖體大會籌備會，由羅際元神父報告）。

針對參加2016年1月24日至1月31日，將於菲律賓宿霧舉行的國際聖體大會提出報告。禮委會備有詳細報告內容，若需要調閱，請洽禮委會。僅列宣傳計畫如下：

- 1) 資訊提供：主教團聖體大會網頁：<http://www.catholic.org.tw/catholic/index.php>  
第51屆國際聖體大會網站：<http://iec2016.ph/>
- 2) 海報：海報將於四月初印製完畢，並分送至七個教區及各個堂區。
- 3) 天主教周報：有關第51屆國際聖體大會之報導將於4月5日出刊。
- 4) 真理電台：「誰來晚餐」節目已開始進行錄影工作，預定6月開始上網播出。
- 5) 第51屆國際聖體大會宣傳小組由菲律賓來台宣傳說明會，已在2015年3月15日下午3:00-5:00於主教團秘書處舉行，各教區代表與協辦旅行社都積極與會。

### 蘇神父建議：

建議大會能否預備一位中文翻譯者，上屆在愛爾蘭大會許多豐富的內容因語言隔閡而無法全然領會。

### 蘇主教回應：

中文是大會網站的官方語言之一，但需再確認。大會期間的確需要專人翻譯，若大會沒有準備，我們應與大會溝通要求。

### 潘神父補充：

9月將開始一系列國際聖體大會培訓課程，內容以大會反省文件為主。反省文件目前正翻譯中，預計6月出版。

### 3. 善終祝禱推廣組（潘家駿神父、羅際元神父及劉敏慧女士報告）。

- 1) 正在編寫《善終祝禱禮儀手冊》，預定5月份出版。
- 2) 台北總教區已有台北教及羅400多人參與，並已成立核心小組及督導中心並按宗旨、服務、組成、資格、團長、架構、原則、義務、團體基本配備與執行流程、用作須知等項目編寫章程。
- 3) 新竹教區成立核心團體，其任務：1.規畫善終祝禱團之推動計畫2.與祝禱團／員保持密切連繫，加強合作與凝聚力3.與總鐸及本堂神父共同訂立系統，各堂區或跨堂區之善終祝禱團成立後，應向教區報備。核心團體擬訂推行提案（一～三年計畫）→牧靈處（視需要予以調整）→呈送主教核閱→牧靈處（按主教指示更新）→電子簽核→發文堂區→啟動執行

### 4. 有關趙一舟蒙席晉鐸六十周年鑽石慶籌備進度（潘家駿神父報告）。

訂定4月18日（六）慶祝，本周將在桃園振聲中學，與新竹教區、振聲董事會三方開會，再確認地點及慶祝方式。我們將製作紀念短片、出版照蒙席新書、週報刊登趙蒙席專訪、書寫台灣教會的禮儀革新等，來作為慶祝的方式。

## 二、議題討論

### 1. 主教團2015年春季常年大會將於4月6日至10日召開，各委員是否有提案供主教團討論及決議？

討論後提出兩個議題交付主教團會議討論：

- 1) 加強未來司鐸「禮儀年」的培育。
- 2) 成立「臺灣天主教聖樂學院」

### 2. 繼續討論《羅馬彌撒經書》（《感恩祭典》）讀經的翻譯問題。

討論後提出兩個可能性：

- 1) 按聖經專家們的意見回歸思高聖經版本，
- 2) 臺灣教會版感恩祭典的翻譯為本，並針對嚴重錯誤部分做修訂。

### 3. 聖樂組提出兩個議題，期望委員提供可行的意見：

#### 1) 「主教聖樂學院」以及教區聖樂培育課程的規劃。

##### (1) 聖樂學院

今年初拜訪光仁中學林沛英校長及音樂班謝孟蕊主任，並就培育教會音樂人才做了初步的討論。光仁中學（包括國中部和高中部）基於教會學校的使命，兩位主事者均認為為教會培育人才是義不容辭的事，所以允諾在成立聖樂學院的初期，先在音樂班成立聖樂組，將課程分為音樂專業和禮儀訓練兩個部分，每年招收3-5名教友學生。

##### (2) 有關教區聖樂培育課程

敬請委員按教區的情況及需要提供想法及意見。

#### 2) 每年舉辦聖樂共融營，共融營的內容包括：學習新歌曲、合唱觀摩、專題演講和研習。除此之外，敬請各位委員提供更多寶貴意見與想法。

### 經由討論之後決議：

- 1) 聖樂在禮儀中佔有其重要性，教會應有使命感、挑起學術方面的責任，故主教團應作深入的探討是否應負起推動的責任。
- 2) 責成提案，呈請主教團會議討論並決議。

### 4. 有關雷蕙琅小姐的觀察和提問

在回應所提出的問題之後，並決議：

- 1) 將問題及答案整理之後，上傳網站。

下次開會時間 6月15日（一）